ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

G/SPS/N/VNM/37
6 décembre 2012

(12-6716)

Comité des mesures sanitaires et phytosanitaires Original: anglais

NOTIFICATION

1.	**Membre notifiant:** VIET NAM **Le cas échéant, pouvoirs publics locaux concernés:**
2.	**Organisme responsable:** *Department of Science and Technology* (Département de la science et de la technologie), *Ministry of Industry and Trade* (Ministère de l'industrie et du commerce)
3.	**Produits visés (Prière d'indiquer le(s) numéro(s) du tarif figurant dans les listes nationales déposées à l'OMC. Les numéros de l'ICS devraient aussi être indiqués, le cas échéant):** Alcool; bière; boissons non alcooliques; lait transformé; huile végétale; préparations à base de farine ou d'amidon; gâteaux; confiture; bonbons; emballages des produits mentionnés
4.	**Régions ou pays susceptibles d'être concernés, si cela est pertinent ou faisable:** **[X] Tous les partenaires commerciaux** **[ ] Régions ou pays spécifiques:**
5.	**Intitulé du texte notifié:** *Draft Circular Regulating State Inspection on Food Safety for Food Imported Under the Management Responsibility of the Ministry of Industry and Trade* (Projet de circulaire relative à l'inspection officielle de l'innocuité des produits alimentaires importés sous la responsabilité du Ministère de l'industrie et du commerce). **Langue(s):** vietnamien. **Nombre de pages:** 18
6.	**Teneur:** Directives régissant l'inspection officielle de l'innocuité des produits alimentaires importés sous la responsabilité du Ministère de l'industrie et du commerce
7.	**Objectif et raison d'être: [X] innocuité des produits alimentaires, [ ] santé des animaux, [ ] préservation des végétaux, [ ] protection des personnes contre les maladies ou les parasites des animaux/des plantes, [ ] protection du territoire contre d'autres dommages attribuables à des parasites.**
8.	**Existe-t-il une norme internationale pertinente? Dans l'affirmative, indiquer laquelle:** **[ ] Commission du Codex Alimentarius *(par exemple, intitulé ou numéro de série de la norme du Codex ou du texte apparenté)*** **[ ] Organisation mondiale de la santé animale (OIE) *(par exemple, numéro de chapitre du Code sanitaire pour les animaux terrestres ou du Code sanitaire pour les animaux aquatiques)*** **[ ] Convention internationale pour la protection des végétaux *(par exemple, numéro de la NIMP)***

. /.

	[X] Néant **La réglementation projetée est-elle conforme à la norme internationale pertinente?** **[ ] Oui [ ] Non** **Dans la négative, indiquer, chaque fois que cela sera possible, en quoi et pourquoi elle diffère de la norme internationale:**
9.	**Autres documents pertinents et langue(s) dans laquelle (lesquelles) ils sont disponibles:** - *Law of Food Safety* (Loi sur l'innocuité des produits alimentaires) - *Decree No 38/2012/ND-CP of 25 avril 2012 of the Government detailing the implementation of a number of articles of the Food Safety Law* (Décret gouvernemental n° 38/2012/ND-CP du 25 avril 2012 portant modalités d'application de certains articles de la Loi sur l'innocuité des produits alimentaires)
10.	**Date projetée pour l'adoption *(jj/mm/aa)*:** À déterminer **Date projetée pour la publication *(jj/mm/aa)*:** À déterminer
11.	**Date projetée pour l'entrée en vigueur: [ ] Six mois à compter de la date de publication, et/ou *(jj/mm/aa)*:** À déterminer **[ ] Mesure de facilitation du commerce**
12.	**Date limite pour la présentation des observations: [X] Soixante jours à compter de la date de distribution de la notification et/ou *(jj/mm/aa)*:** 4 février 2013 **Organisme ou autorité désigné pour traiter les observations: [X] autorité nationale responsable des notifications, [X] point d'information national. Adresse, numéro de fax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:** *Viet Nam SPS Notification Authority and Enquiry Point* (Autorité responsable des notifications SPS et point d'information SPS du Viet Nam) 2 Ngoc Ha street, Hanoï (Viet Nam) Téléphone: +(84 4)37344764 Fax: +(84 4) 37349019 Courrier électronique: spsvietnam@mard.gov.vn Site Web: http://www.spsvietnam.gov.vn/
13.	**Entité auprès de laquelle le texte peut être obtenu: [X] autorité nationale responsable des notifications, [X] point d'information national. Adresse, numéro de fax et adresse électronique (s'il y a lieu) d'un autre organisme:** *Viet Nam SPS Notification Authority and Enquiry Point* (Autorité responsable des notifications SPS et point d'information SPS du Viet Nam) 2 Ngoc Ha street, Hanoï (Viet Nam) Téléphone: +(84 4)37344764 Fax: +(84 4) 37349019 Courrier électronique: spsvietnam@mard.gov.vn Site Web: http://www.spsvietnam.gov.vn/ Lien pour téléchargement: "http://www.spsvietnam.gov.vn/EnglishSPS/Lists/Documents,notification/Attachments/43/VNM37%20Circular%20on%20food%20safety%20_MOIT_Final.pdf"